

Archivio Generale  
ALBO UFFICIALE  
4  
530  
dal 14/01/2015 al 28/01/2015  
Ufficio Protocollo

**ISTITUTO CONFUCIO**  
**UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MACERATA**

**AVVISO DI SELEZIONE PUBBLICA, PER TITOLI, PER L'INDIVIDUAZIONE DI N. 1 FIGURA PROFESSIONALE DA IMPIEGARE NELLA DOCENZA DI UN CORSO DI LINGUA CINESE ORGANIZZATO DALL'ISTITUTO CONFUCIO PRESSO IL LICEO DI STATO "C. RINALDINI" DI ANCONA**

**Il Direttore dell'Istituto Confucio di Macerata**

Visto l'art. 7 comma 6 del d.lgs. 30 marzo 2001 n. 165 e successive modificazioni ed integrazioni, a norma del quale le amministrazioni pubbliche, per esigenze cui non possono far fronte con personale in servizio, possono conferire incarichi individuali, con contratti di lavoro autonomo, di natura occasionale o coordinata e continuativa, ad esperti di particolare e comprovata specializzazione anche universitaria;

Visto il successivo comma 6-bis dell'art. 7 sopra citato, il quale stabilisce che le amministrazioni pubbliche conferiscono tali incarichi individuali di collaborazione mediante procedure comparative;

Visto il D.P.R. n. 62 del 16 aprile 2013, contenente il "Regolamento recante codice di comportamento dei dipendenti pubblici, a norma dell'art. 54 del decreto legislativo 30 marzo 2001 n. 165";

Visto il D.R. n. 254 del 7 maggio 2012, mediante il quale è stato emanato il "Codice etico dell'Università degli Studi di Macerata";

Visto il D.R. n. 295 del 8 maggio 2013, mediante il quale è stato emanato il "Regolamento per l'affidamento a terzi di incarichi di collaborazione" dell'Università degli Studi di Macerata;

Accertata l'impossibilità oggettiva di utilizzare le risorse umane disponibili all'interno dell'Ateneo per l'espletamento dell'incarico di cui al presente avviso;

Visto il Preventivo 2014 dell'Istituto Confucio approvato nella seduta del Consiglio Direttivo del 19.09.2014 ;  
Accertata la disponibilità finanziaria;

Visto il Protocollo di Intesa con il Liceo di Stato "C. Rinaldini" di Ancona del 10.10.2014

**RENDE NOTO**

**Art.1 - Descrizione**

È indetta una selezione pubblica, per titoli, per la stipula di un contratto di collaborazione per **figura professionale da impiegare nella docenza di n. 1 corso di lingua cinese organizzato dall'Istituto Confucio presso il Liceo di Stato "C. Rinaldini" di Ancona** da svolgere sotto il coordinamento del Direttore dell'Istituto.

L'impegno richiesto dalla tipologia contrattuale sopra specificata consisterà in lezioni frontali, esercitazioni ed eventualmente produzione materiale didattico e preparazione degli studenti agli esami di proficiency YCT.

Saranno ammessi a partecipare alla selezione coloro che siano in possesso dei requisiti di cui al successivo art. 2, comprovati dal *curriculum* e allegati alla domanda di partecipazione alla presente selezione.

**Art.2 – Requisiti e titoli valutabili**

La selezione è finalizzata all'individuazione di un candidato in possesso dei seguenti **requisiti**:

- **Titolo di studio**
  - Diploma di laurea quadriennale, specialistica o equivalente oppure titolo universitario straniero idoneo alle funzioni da svolgere, di tipo umanistico;
- **Ulteriori requisiti**
  - Madrelingua cinese;
  - Certificazione di abilitazione all'insegnamento della lingua cinese rilasciato da Enti di Istruzione Superiore della Repubblica Popolare cinese;
  - Residenza italiana nel territorio della regione Marche;
  - Esperienze pregresse di insegnamento della lingua cinese per corso curriculare c/o Istituti Scolastici Superiori per almeno due anni.
- **Titolo Preferenziale**
  - Dottorato di ricerca

I sopramenzionati requisiti ed il titolo preferenziale dovranno essere posseduti alla data di scadenza del termine utile per la presentazione delle domande di ammissione alla selezione. Le domande prive della documentazione richiesta verranno escluse dalla valutazione della Commissione.

In esito alla procedura di cui sopra, l'Istituto Confucio dell'Università degli Studi di Macerata si riserva di stipulare un contratto di prestazione d'opera autonoma con il soggetto individuato attraverso la selezione.

Il collaboratore dovrà espletare personalmente l'attività oggetto del contratto in piena autonomia, senza alcun vincolo di subordinazione né di esclusività nei confronti dell'Ateneo.

#### **Art.3 – Compenso, luogo e durata**

L'attività oggetto della collaborazione dovrà essere svolta presso le sedi del Liceo di Stato "C. Rinaldini" di Ancona. L'attività avrà durata da febbraio 2015 fino al termine dell'anno scolastico 2014/2015 per un totale di 80 ore complessive secondo il calendario predisposto dal Direttore dell'Istituto Confucio.

Al docente spetta un compenso lordo di €4.000,00 esclusi gli oneri a carico dell'Amministrazione .

I contratti non danno luogo a diritti in ordine all'accesso nei ruoli delle Università e degli Istituti di Istruzione universitaria.

#### **Art. 4 – Valutazione**

La selezione avverrà attraverso la valutazione dei titoli culturali e professionali e sarà finalizzata ad accertare la congruenza tra le competenze possedute dai candidati e quelle proprie del profilo richiesto.

La valutazione sarà effettuata da una Commissione, nominata con provvedimento del Direttore dell'Istituto Confucio.

Al termine della procedura di valutazione la Commissione redigerà un verbale delle operazioni compiute, in cui darà conto delle attività svolte e delle valutazioni espresse nei confronti dei candidati.

#### **Art. 5 – Domanda e termini di presentazione**

La domanda di partecipazione alla selezione, redatta in carta semplice sulla base dell'allegato modello e sottoscritta in originale dal candidato, indirizzata al Direttore dell'Istituto Confucio dell'Università degli Studi di Macerata, Via Martiri della Libertà 59, 62100 Macerata, dovrà essere presentata personalmente o inviata a mezzo raccomandata A.R. e pervenire all'indirizzo indicato entro e non oltre le ore 13.00 del 26 Gennaio 2015, pena esclusione (**non fa fede il timbro postale di partenza**). La domanda può essere inviata anche tramite fax, al n. 0733-2585809 e tramite PEC al seguente indirizzo: [ateneo@pec.unimc.it](mailto:ateneo@pec.unimc.it)

Alla domanda, debitamente sottoscritta e contenente espressa autorizzazione al trattamento dei dati personali secondo quanto previsto dalla normativa vigente, l'interessato, a pena di esclusione, dovrà indicare sotto la propria responsabilità:

- a) cognome e nome
- b) luogo e data di nascita
- c) luogo di residenza
- d) cittadinanza
- e) madrelingua
- f) titolo di studio, data, luogo e votazione conseguita, laddove prevista.

Gli aspiranti alla selezione, dipendenti di Amministrazioni pubbliche, ad esclusione dei dipendenti con rapporto di lavoro a tempo parziale e con prestazione lavorativa non superiore al cinquanta per cento di quella a tempo pieno, sono tenuti ad allegare alla domanda copia della richiesta di nulla osta presentata all'Amministrazione di appartenenza, munita di protocollo.

Alla domanda dovrà essere allegato, a pena di esclusione:

1. *Curriculum vitae et studiorum* dettagliato degli studi compiuti, degli incarichi professionali svolti, dei titoli e delle eventuali pubblicazioni attestanti la propria competenza e qualificazione ai fini dell'espletamento del servizio richiesto, datato e sottoscritto in originale;
2. Titolo di studio posseduto in originale o in copia autenticata e ogni altro titolo, atto o documento che l'aspirante ritenga utile presentare ai fini della selezione; il possesso del titolo di studio, così come ogni altro titolo, potrà risultare anche da dichiarazione sostitutiva di certificazione ai sensi dell'art. 2 della Legge 15/68 e dell'art. 46 del D.P.R. 445/2000.
3. Fotocopia non autenticata di un documento di identità in corso di validità.
4. Copia del permesso di soggiorno (solo per cittadini extracomunitari)
5. Elenco degli allegati.

I documenti e titoli in lingua straniera non comunitaria devono essere prodotti con traduzione ufficiale in lingua italiana.

Nell'eventualità che per il titolo di studio conseguito all'estero sia intervenuto un riconoscimento di equipollenza in base ad accordi internazionali, il candidato dovrà indicare nella domanda anche gli estremi del provvedimento.

#### Art. 6 – Graduatoria

In base alla valutazione di cui all'art. 4, la Commissione renderà nota la graduatoria finale attraverso la pubblicazione della stessa nel sito web istituzionale dell'Università di Macerata all'indirizzo: <http://www.unimc.it/it/ateneo/bandi-e-concorsi/bandi-collaborazioni-esterne> e nel sito dell'Istituto Confucio all'indirizzo: <http://www.confucio.unimc.it>

La mancata presentazione alla stipula del contratto determina la decadenza dal diritto alla stipula medesima.

La partecipazione alla selezione e l'eventuale classificazione ai primi posti della graduatoria non genera in alcun modo obbligo di stipula dei contratti in capo all'Università di Macerata.

#### Art. 7 – Responsabile del procedimento

Il responsabile del procedimento ai sensi della Legge n. 241/1990 è il direttore dell'Istituto Confucio Dott. Giorgio Trentin.

Per ogni notizia o informazione attinente la presente selezione è possibile contattare la Sig.ra Floriana Pazzelli al seguente numero telefonico 0733/2585813, e-mail: [pazzelli@unimc.it](mailto:pazzelli@unimc.it) e la dott.ssa Martina Zengarini, al seguente numero telefonico 0733-2585809, e-mail: [martina.zengarini@unimc.it](mailto:martina.zengarini@unimc.it).

Il presente bando è affisso all'Albo Ufficiale dell'Università degli Studi di Macerata e reso disponibile nel sito internet dell'Ateneo all'indirizzo: <http://www.unimc.it/it/ateneo/bandi-e-concorsi/bandi-collaborazioni-esterne> – sezione Bandi e nel sito dell'Istituto Confucio all'indirizzo: <http://www.confucio.unimc.it>

#### Art. 8 – Trattamento dei dati personali

Ai sensi dell'art. 13 del d.lgs. 30 giugno 2003 n. 196, i dati personali forniti dai candidati saranno utilizzati dall'Università esclusivamente per lo svolgimento di attività strettamente correlate alla procedura comparativa di cui al presente avviso.

I candidati potranno, in ogni momento, esercitare il diritto di accesso ai dati personali trattati richiedendo l'aggiornamento, la rettifica e l'integrazione dei dati, la cancellazione, la trasformazione in forma anonima, il blocco dei dati trattati in violazione di legge.

Macerata, 14.01.2015

IL DIRETTORE DELL' ISTITUTO CONFUCIO  
(f.to Dott. Giorgio Trentin)

